

**An die Infrastrukturbetreiberinnen (ISB) und Eisenbahnverkehrsunternehmen (EVU) des VöV
VöV-Fachgruppen Fahrzeuge Normalspur, Fahrzeuge Meterspur, Romandie
Bundesamt für Verkehr, Sektion Zulassungen und Regelwerke
RAILplus, Swissrail
Rückmeldende der Lesung**

Bern, 28. Februar 2025
martin.strobel@voev.ch

**D RTE 48610 «Steuerung energieeffiziente Parkstellung Rollmaterial»
Einladung zum Review**

Sehr geehrte Damen und Herren

Die Programmleitung RTE (PL RTE) legt Ihnen die bestehende 1. Ausgabe der Regelung D RTE 48610 zum Review vor. Damit das Regelwerk Technik Eisenbahn RTE auf dem aktuellen Stand der Technik gehalten werden kann, ist ein periodischer Review der Regelungen vorgesehen.

Wir bitten Sie, die RTE-Regelung durchzusehen und die konsolidierten Rückmeldungen Ihres Unternehmens in der beiliegenden Word-Tabelle zu erfassen.

Bitte teilen Sie uns Ihre Erfahrungen aus der Anwendung der Regelung mit. Zusätzlich bitten wir Sie, insbesondere die vorausgefüllten Fragen zur Regelung in der Word-Tabelle aus Sicht Ihres Unternehmens zu beantworten.:

In der Beilage erhalten Sie folgende Dokumente:

- D RTE 48610, 1 Ausgabe vom 21.10.2020
- Tabelle «D RTE 48610-Review-Rueckmeldungen» (Word-Vorlage)

Termin für die Eingabe Ihrer Rückmeldungen: 11. April 2025
E-Mail Adresse für die Eingabe: RTE@voev.ch

Gerne nehmen wir die Rückmeldungen von Ihnen und weiteren Fachleuten Ihres Unternehmens entgegen, wenn sie von dieser RTE-Regelung betroffen sind. Bitte leiten Sie diese Einladung an die betreffenden Fachleute weiter.

Ihre Rückmeldungen erfassen Sie bitte in der beiliegenden Word-Tabelle. Gerne erwarten wir Ihre Anträge und Textvorschläge zum Regelungsentwurf per E-Mail an RTE@voev.ch. Bitte schicken Sie uns Ihre Rückmeldungen unbedingt im vorgegebenen Word-File zurück (kein PDF generieren), damit Ihre Eingaben weiterverarbeitet werden können. Falls Sie keine Ergänzungen wünschen, können Sie uns das auch mit einem kurzen E-Mail ohne Beilage kundtun.

Wir danken Ihnen für Ihre geschätzte Mitarbeit und grüssen Sie freundlich.

A handwritten signature in black ink, appearing to read "M. Strobel".

Martin Strobel
Projektleiter System Bahn

Kopie an Mitglieder PGr D RTE 48610